

SÜDRING

SR

SÜDRING
CENTER

ZEITUNG

Gutes Geld für gute Noten

Im Media Markt im SÜDRING-Center werden diesen Freitag und Samstag gute Noten im Zeugnis belohnt. Lesen Sie weiter ...



... auf Seite 8.

Gut vorbereitet in den Urlaub

Die Ferien sind da und der langersehnte Urlaub steht vor der Tür. Wichtige Tipps für Ihre Reise-Apotheke gibt die Süd Apotheke. Lesen Sie weiter ...



... auf Seite 2.



Liebe
Leserinnen
und Leser,

sind Sie schon im Urlaubs-
fieber? Für viele beginnt mit
den Sommerferien die
schönste Zeit des Jahres –
Zeit zum Abschalten, für ge-
meinsame Erlebnisse und
unvergessliche Momente
mit der Familie. Doch bevor
es vielleicht in den Urlaub
geht, wartet im SÜDRING-
Center noch ein ganz beson-
deres Highlight auf Groß und
Klein.

Am Freitag, 17. Juli, star-
ten nicht nur die Sommerfe-
rien in Nordrhein-Westfalen
– auf unserem Parkdeck und
im Center feiern wir auch
wieder das große SÜDRING-
Kinderfest. Freuen Sie sich
auf einen abwechslungsrei-
chen Nachmittag mit zahlrei-
chen Attraktionen, Spiel-
und Mitmachaktionen sowie
vielen Überraschungen. Ein
ganz besonderer Höhepunkt
ist in diesem Jahr der Besuch
einiger berühmter Charakte-
re aus der Welt von Star
Wars. Ob Darth Vader, Yoda
oder The Mandalorian – sie
stehen für Erinnerungsfotos
bereit und sorgen garantiert
für leuchtende Augen bei
den Fans der beliebten Sci-
ence-Fiction Saga.

Auch nach den Sommerfe-
rien geht es bei uns span-
nend weiter. Mit unserer be-
liebten Schultüten-Rallye
möchten wir alle neuen Erst-
klässler herzlich willkom-
men heißen und ihnen den
Start in einen neuen Lebens-
abschnitt versüßen.

Kinder und Familien liegen
uns seit vielen Jahren beson-
ders am Herzen. Sie sind
unsere Zukunft. Deshalb
schaffen wir immer wieder
neue Erlebnisse, die Freude
bereiten und lange in Erinne-
rung bleiben. Besonders
wichtig ist uns dabei, dass al-
le Aktionen für die teilneh-
menden Kinder selbstver-
ständlich kostenlos sind.

Ich wünsche Ihnen und
Ihren Familien erholsame
Sommerferien, viele schöne
gemeinsame Stunden und
eine gute Zeit. Genießen Sie
den Sommer – und besuchen
Sie uns im SÜDRING-Center.
Wir freuen uns auf Sie!

Steffen Richert
Center-Leiter

Großes Kinderfest im SÜDRING

Diesen Freitag mit vielen Aktionen auf dem Parkdeck und im Center

Endlich Ferien! Viele Schü-
lerinnen und Schüler aus der
Region freuen sich auf die-
sen Freitag. Dann geht es
zum letzten Mal vor den gro-
ßen Ferien in die Schule. Nur
noch schnell das Zeugnis ab-
holen und dann heißt es
mehr als sechs Wochen Fe-
rien. Doch bevor es in den
Urlaub oder Freibad geht
lohnt sich ein Besuch im
SÜDRING. Da findet morgen
das große SÜDRING Kinder-
fest statt.

„Schon traditionell ist der
letzte Schultag vor den Som-
merferien der Tag des gro-
ßen Kinderfestes im SÜD-
RING“, so Andree Sake, Mar-
keting-Leiter des Centers.
„Die Kinder und natürlich
auch Eltern dürfen sich auf
viele besondere Aktionen
freuen.“ Auf dem oberen
Parkdeck wird ein großer
Vergnügungspark mit vielen
Attraktionen aufgebaut, die
alle kostenlos genutzt
werden können. Mit dabei
sind diverse Hüpfburgen,
Bullen-Reiten, ein Motodrom
für Elektro-Autos und noch
einiges mehr. Natürlich darf
auch das SÜDRING-Maskott-
chen Hamster Happy nicht
fehlen. Unterstützung be-
kommt er vom Maskottchen
Holli vom SC Paderborn.



Beim Stand vom SC Pader-
born können Jungen und
Mädchen an diversen Statio-
nen ihr fußballerisches Kön-
nen unter Beweis stellen und
das SCP07-Sportclubabzei-

chen absolvieren.
Ein absolutes Highlight
sind die fünf Charaktere aus
dem Star-Wars Universum.
Sie sind am Freitag von 14.00
bis 17 Uhr zu Gast im Center

und stehen für tolle Fotos
gerne zur Verfügung.

Gute Noten auf dem Zeug-
nis belohnt auch in diesem
Jahr wieder der Media Markt
im SÜDRING-Center. Für je-

de 1 oder 2 wird mit einem
Euro belohnt. Die Zeugnisak-
tion gilt nur an diesem Freit-
ag und Samstag. Lesen Sie
hierzu auch den Bericht auf
Seite 8. Bei Paganinis im

SÜDRING erhalten alle Kin-
der am Kinderfest im SÜD-
RING kostenlos Streusel oder
Smarties auf ihr Eis. Bei pa-
derkom in der SÜDRING-La-
denstraße erhalten Kinder
kostenloses Popcorn. Nach
dem Motto „nach dem Schul-
jahr ist vor dem Schuljahr“
gibt es bei Schreibwaren
Voss anlässlich des Kinder-
festes 10% Rabatt auf alle
Schulartikel.

Beim SÜDRING-Kinderfest
stehen Spiel, Spaß und unbe-
schwerte Stunden mit der
ganzen Familie im Mittel-
punkt. Doch nicht alle Kinder
haben das Glück, gesund
und sorgenfrei aufzuwachs-
en. Manche kämpfen mit
Krankheiten, körperlichen
Einschränkungen oder
schwierigen Lebensumstän-
den. Diesen Kindern möchte
„Be Strong for Kids e.V.“ hel-
fen – und dabei können alle
Besucherinnen und Besu-
cher ganz einfach mitma-
chen. Gemeinsam mit dem
Verein heißt es beim Kinder-
fest: Seilchen springen für
den guten Zweck. Jeder
Sprung zählt. Je mehr Kinder
mitmachen und je häufiger
das Springseil schwingt,
desto mehr Geld gibt es – bis
zu 1000 Euro. Lesen Sie bitte
weiter auf Seite 8.



Der SCP ist mit dabei

Kinder können Sportclubabzeichen absolvieren

Sportlich wird es beim
SÜDRING-Kinderfest an die-
sem Freitag auch dank des
SC Paderborn 07. Gemein-
sam mit dem Kids Club lädt
der Fußball-Bundesligist alle
Kinder dazu ein, das SCP07-
Sportclubabzeichen zu ab-
solvieren. An fünf abwechs-
lungsreichen Stationen sind

Geschicklichkeit und Ballge-
fühl gefragt. Beim Tempo-
dribbling, den Technikton-
nen, Jonglieren, Zielschie-
ßen und der Messung der
Schussgeschwindigkeit kön-
nen die jungen Fußballfans
ihr Können unter Beweis
stellen.

Darüber hinaus informiert

der SC Paderborn an einem
eigenen Stand über seine
Angebote speziell für Kinder
und Familien. Natürlich darf
auch das SCP07-Maskott-
chen Holli nicht fehlen, das
für Erinnerungsfotos gerne
zur Verfügung steht und für
jede Menge gute Laune sor-
gen wird.

Die Macht ist mit Euch

Erinnerungsfotos mit Star-Wars-Charakteren schießen

Seit fast 50 Jahren begeis-
tert Star Wars Millionen Men-
schen auf der ganzen Welt.
Die von George Lucas er-
schaffene Weltraumsaga
startete 1977 mit dem ersten
Kinofilm und entwickelte
sich zu einem der erfolg-
reichsten Film-Franchises al-
ler Zeiten. Legendäre Figu-
ren wie Darth Vader, Yoda
oder die Stormtrooper sind
längst Kult und faszinieren
bis heute Jung und Alt. Neue
Filme, Serien und Videospie-
le sorgen dafür, dass die Be-
geisterung ungebrochen ist.
Besonders die Disney+-Er-
folgsserie „The Mandalori-
an“ mit dem Kopfgeldjäger
Din Djarin und seinem klei-
nen Begleiter Grogu („Baby
Yoda“) hat der Star-Wars-
Welt in den vergangenen
Jahren viele neue Fans be-
schert und wird mit einem
Kinofilm fortgesetzt.

Beim großen SÜDRING-
Kinderfest am Freitag, 17. Ju-
li, können Besucherinnen
und Besucher einige der be-
kanntesten Figuren der Ster-
nensaga hautnah erleben.
Mit dabei sind Darth Vader,
ein Stormtrooper, ein Impe-
rial Royal Guard, Yoda sowie
The Mandalorian. Die beein-
druckenden Kostüme sorgen

für echtes Star-Wars-Feeling
und bieten die perfekte Ku-
lisse für Erinnerungsfotos
mit der ganzen Familie. Ob
kleine Jedi oder große Star-
Wars-Fans – hier entstehen
garantiert besondere Mo-

mente. Die Figuren stehen
während des Kinderfestes
von 14 bis 17 Uhr für Fotos
zur Verfügung und freuen
sich auf viele Begegnungen
mit den Besuchern. Möge die
Macht mit Ihnen sein!



1.500
KOSTENLOSE
PARKPLÄTZE



MONTAG BIS SAMSTAG
9:00 UHR bis 20:00 UHR



SÜDRING CENTER
POHLWEG 110
33100 PADERBORN
TEL: 0 52 51 / 160 300

**Mit der Süd Apotheke
gut versorgt in den
Urlaub starten!**

Reisezeit!

Denken Sie an Ihre individuelle Reiseapotheke. Wir beraten Sie gerne, damit Sie Ihren Urlaub voll und ganz genießen können.



+ Inh. Hagelücken e.K. + Pohlweg 110 + 33100 Paderborn + 0 52 51 - 65 15 7
www.hagelueken-apotheken.de



Einkaufsgutscheine gewonnen

Preisübergabe des Banksy-Gewinnspiel

Mit der Preisübergabe an die Gewinner fand das große Banksy-Gewinnspiel seinen

gelungenen Abschluss. Die Ausstellung „Banksy – Gesetzlose Kunst“ lockte vom



18. April bis 30. Mai zahlreiche Besucherinnen und Besucher ins SÜDRING-Center und ins Modehaus Klingenthal in der Paderborner Innenstadt. An den beiden Standorten waren mehr als 70 Exponate und Installationen rund um den wohl bekanntesten Street-Art-Künstler der Welt zu sehen.

Begleitend zur großen Ausstellung konnten die Besucherinnen und Besucher an einem spannenden Gewinnspiel teilnehmen. In beiden Häusern waren QR-Codes versteckt, über die Buchstaben gesammelt werden mussten. Das richtige Lösungswort lautete ganz passend „Graffiti“.

Über Einkaufsgutscheine im Wert von jeweils 100 Euro für das SÜDRING-Center und das Modehaus Klingenthal freuen sich Melanie Spieß, Mareike Michel und Tobias Dierkes. Die Gewinne wurden jetzt im Rahmen einer kleinen Preisübergabe überreicht.

Das SÜDRING-Center dankt sich bei allen Teilnehmerinnen und Teilnehmern für das große Interesse und die zahlreichen Einsendungen. Die tolle Resonanz auf die Ausstellung und das Gewinnspiel hat einmal mehr gezeigt, wie gut sich Kunst, Kultur und Einkaufserlebnis miteinander verbinden lassen.

Gut vorbereitet in den Urlaub

Die Süd-Apotheke gibt wichtige Tipps

Vielleicht nutzen Sie die schönste Zeit im Jahr für eine Reise und lernen fremde Länder und Kulturen kennen. Oder Sie fahren ans Meer und bauen mit den Kindern Strandburgen. Ganz egal, wo, wann und mit wem Sie Ihren Urlaub verbringen, damit Sie nachher nicht von Pleiten, Pech und Urlaubspannen zu erzählen haben, sind einige Vorbereitungen nötig. Und dazu gehört nicht nur dafür zu sorgen, wer den Briefkasten leert.

Denken Sie auch an Ihre Reiseapotheke. Denn auch im Urlaub können kleine Verletzungen, Infekte oder andere Blessuren auftreten, die zeitnah versorgt werden müssen. Deshalb: Eine Reiseapotheke gehört in Ihren Urlaubskoffer, damit Sie Ihren langersehnten Urlaub unbeschwert erleben können! Neben der Dauermedikation, die rechtzeitig vor der Urlaubszeit vom Arzt verordnet werden sollte, muss eine Urlaubsapotheke unbedingt individuell zusammengestellt werden.

Dabei ist die wichtigste Frage: Wer fährt wann wohin? „Besonders für Familien ist es wichtig, für alle altersgerechte Medikamente mitzunehmen. Kinder sind keine kleinen Erwachsenen. Der gesamte Organismus befindet sich noch in der Entwicklung und bedarf daher besonderer Wirkstoffe, Dosierungen und Darreichungsformen von Arzneimitteln. Ein anderer Aspekt für eine

passende Reiseapotheke ist die Art der Unterkunft. Ein Camping-Urlaub mit Zelt oder eine Fahrradtour sollte ohne kühlpflichtige Medikamente auskommen, auch Zäpfchen und Sprays mit Treibgas sind wegen der Sommerwärme ungeeignet“, erklärt Liel Glaser, die seit einiger Zeit das Team der Süd-Apotheke als PTA unterstützt.

Das Ziel des Urlaubs sollte ebenfalls bei der Zusammenstellung berücksichtigt werden. Muss für die Fahrt gegen Übelkeit vorgebeugt werden? Ist eine Nahrungsumstellung mit dem Urlaub verbunden, die zu Durchfallerkrankungen führen kann? Tritt eine größere Zeitverschiebung bei der Reise auf, die Schlafstörungen zur Folge hat? Oder ist am Zielort mit Insekten zu rechnen, vor denen man sich schützen muss?

Nicht zu vergessen ist bei allen Vorbereitungen ein umfangreicher Sonnenschutz - die Haut wird es Ihnen danken, wenn die richtige Pflege mit dem nötigen Lichtschutzfaktor regelmäßig aufgetragen wird.

Die Hagelücken-Hausmarke verfügt auch über Produkte zum Schutz vor lästigen Urlaubsbeschwerden. Sorgen Sie vor, wenn Sie zu Harnwegsinfekten, Durchfall oder Verstopfung im Urlaub neigen oder bei einer Berg- oder Fahrradtour der Muskelkater droht. Viele Faktoren sind zu berücksich-

tigen und eine gute und umfassende Reiseapotheke ist wichtig für einen entspannten Urlaub.

„Wir beraten Sie gerne, damit Sie Ihren Urlaub auch voll und ganz genießen können“, so Liel Glaser. „Schauen Sie

in der Süd-Apotheke im SÜDRING-Center vorbei, wir kümmern uns um Ihre Reiseapotheke.“



Sofort ohne Termin

DIGITALE PASSBILDER AUCH FÜR DIE KLEINSTEN

Mit Ruhe, Geduld und ganz viel Feingefühl nehmen wir uns Zeit für Ihr Baby.

Das Bild übermitteln wir digital und sicher direkt an Ihr Amt.

Achtung! Auch Kinder benötigen für Auslandsreisen eine gültigen Personalausweis oder Reisepass.

FOTOKRUSE
Südring Center Paderborn | Inhaber Klaus Peter Konen
Pohlweg 110 • 33100 Paderborn

www.fotokruse.com Instagram: Foto_Kruse

PAPILLOTE HAAR-SHOP

Haarpflege und Friseurbedarf für Jedermann

Achtung! Gutschein!

Gegen Vorlage dieser Anzeige erhalten Sie auf alle Artikel* **10 %**

*Gilt nicht für Artikel die als Angebot ausgezeichnet sind. Der Gutschein ist bis zum 31. August 2026 gültig und kann in allen Papillote-Filialen in Paderborn eingelöst werden.

Herausgeber: Papillote Haar-Shop GmbH - Rolandsweg 27 - 33102 Paderborn



Die Casada Atlas Massagesessel, die jetzt im Erdgeschoss des Centers stehen, bieten Entspannung auf höchstem Niveau.

Entspannung auf höchstem Niveau

Gönnen Sie sich bei Ihrem nächsten Besuch im SÜDRING eine wohltuende Massage. Möglich machen dies die drei Casada Atlas Massagesessel, die jetzt neu im Erdgeschoss des Centers aufgestellt wurden. Sie vereinen modernste Massage-technologie mit innovativem Komfort und eröffnet eine neue Dimension der Entspannung. Mit seinen vielseitigen Massagetechniken sorgt der Atlas für intensive Erholung, löst Verspannungen, fördert die Durchblutung und steigert nachhaltig das Wohlbefinden.

Die Luftdruckmassage mit auf- und abschwellenden Airbags stimuliert natürliche Muskelreflexe und verwöhnt insbesondere den Waden- und Fußbereich. Die Rollenmassage wirkt beruhigend und entspannend, indem sie den Wechsel zwischen Spannung und Lösung erzeugt,

während die Knetmassage tiefsitzende Verspannungen löst. Ergänzt wird das Programm durch die Klopfmassage, die mit kurzen, rhythmischen Bewegungen die Muskulatur lockert, die Durchblutung anregt und sogar die Schleimlösung im

Brustbereich fördern kann. Über ein kleines Display können Sie die Dauer der Massage einstellen. Zur Wahl stehen 5 Minuten (3 Euro), 10 Minuten (5 Euro), 15 Minuten (7 Euro) und 20 Minuten (9 Euro). Bezahlt wird bargeldlos per EC-Karte.

Über Casada

Die Casada Deutschland GmbH mit Sitz in Paderborn-Sennelager zählt seit über 25 Jahren zu den führenden Herstellern von Massagesesseln sowie Massage- und Fitnessgeräten. Von Ostwestfalen aus beliefert das Unternehmen Kunden und Handelspartner in zahlreichen Ländern weltweit. Casada verbindet moderne Technologien mit hochwertigem Design und entwickelt

kontinuierlich neue Produkte für mehr Entspannung, Regeneration und Wohlbefinden. Im Showroom in Paderborn-Sennelager können Interessierte die Massagesessel und Wellnessprodukte selbst testen und sich individuell beraten lassen. Innovation, Qualität und exzellenter Service haben Casada weit über die Region hinaus zu einer anerkannten Premium-Marke gemacht.

Dauerhaft im Sortiment



MUCCI
Premium-Eisbecher²
Versch. Sorten, z. B. Franzbrötchen oder Bienenstich;
475-ml-Packung (Liter = 6.29)

2.99



ENTDECKE
UNSERE
120

ESSORTEN
IN DIESEM SOMMER

**SOMMERGENUSS
FÜR ALLE.**

ZUM ALDI PREIS.



Gutes für alle.



NEU!
MUCCI
Eisbecher²
Eisdielen-Edition; versch.
Sorten; je 3 Stück; 3x170-ml-
Packung (Liter = 4.88)

Preis je
Stück: 0.83

2.49



MUCCI
Sour Bites²
Erdbeer- & Apfel-Geschmack
oder Apfel-Pfirsich- & Himbeer-
Geschmack; je 12 Stück; 12x15-
ml-Packung (Liter = 13.83)

Preis je
Stück: 0.21

2.49



MUCCI
Stieleis²
Erdnuss & weiße Schokolade
oder Erdnuss & Schokolade;
je 4 Stück; 4x90-ml-Packung
(Liter = 7.75)

Preis je
Stück: 0.70

2.79

Haltungs-
form
1 2 3 4 5
Stall + Platz
haltungsform.de



BBQ
Grillfackeln¹
Aus dem Schweinebauch; ge-
würzt; zum Braten oder für den
Grill; 360-g-Packung (kg = 11.08)

3.99



GÜLDENHOF
Geflügelbratwurst¹
Mini-Bruzzlkracher oder
Bruzzlkracher Klassik;
350 g bzw. 400 g; Packung
(kg = 10.54/9.23)

3.69



BBQ
Berner Würstchen¹
Mini-Berner-Würstchen oder
Klassik; 250 g bzw. 300 g;
Packung (kg = 10.36/8.63)

2.59



BBQ
Salat¹
Versch. Sorten, z. B. Kartoffel-
salat Steakhouse Art oder
Krautsalat mit Karotten
und Paprika; 350-g-Becher
(kg = 4.54)

1.59



WONNEMEYER
Dip¹
Versch. Sorten, z. B.
Guacamole oder Aioli classic;
200 g bzw. 250 g; Packung
(kg = 7.95/6.36)

1.59



**Limoncello
Spritz**
Mischgetränk
aus Perlwein und
Limoncello-Likör;
10 % Vol.;
0,75-L-Flasche
(Liter = 2.65)

1.99

¹ Aus der Kühlung. ² Aus der Tiefkühlung. ³ Das System zur einheitlichen Kennzeichnung der Haltungsform wird aktuell von 4 Stufen auf 5 Stufen umgestellt. In der Umstellungsphase verkaufen wir Artikel beider Haltungsformkennzeichnungen. Näheres erfährst du unter [haltungsform.de](https://www.haltungsform.de). Firma und Anschrift unserer regional tätigen Unternehmen findest du auf aldi-nord.de/filialen oder mittels unserer kostenlosen automatisierten Service-Hotline unter 0800 7 234870. ALDI Nord Deutschland Stiftung & Co. KG, Eckenbergstr. 16b, 45307 Essen.



Wenn Motorräder Geschichte erzählen

Große Oldtimer-Ausstellung ab 24. August im SÜDRING-Center

Es gibt Motorräder, die weit mehr sind als ein Fortbewegungsmittel. Sie wecken Erinnerungen an die erste große Tour, an den unverwechselbaren Klang eines Zweitaktmotors oder an den Traum von Freiheit auf zwei Rädern. Genau die-



se Geschichten stehen von Montag, 24. August, bis Samstag, 5. September, im Mittelpunkt der großen Oldtimer-Motorrad-Ausstellung von Golden Show Bikes im SÜDRING-Center. Insgesamt 24 historische Zweiräder laden dazu ein, die Entwicklung des Motorradbaus aus nächster Nähe zu erleben. Besonderes Augenmerk gilt den legendären Simson-Modellen, die Generationen geprägt haben. Ob SR 1, SR 2E, Schwalbe, Spatz, Star oder die bis heute beliebten S 50 und S 51 – sie waren für viele weit mehr als Mopeds. Robust, zuverlässig und mit erstaunlicher Technik wurden sie für unzählige Jugendliche zum ersten Schritt in die motorisierte Freiheit. In der ehemaligen DDR waren sie oft über Jahre hinweg treue Begleiter im Alltag, heute genießen sie Kultstatus und werden mit viel Leidenschaft restauriert und ge-

pfllegt. Gut erhaltene Exemplare erzielen inzwischen beachtliche Sammlerpreise. Nicht weniger faszinierend sind die Motorräder des traditionsreichen Herstellers MZ aus Zschopau. Maschinen wie die ES 175, ETS 150 oder die ETZ-Baureihe galten schon damals als technisch ausgereift und alltags-tauglich. Ihre solide Konstruktion, ihre einfache Wartung und ihre Langlebigkeit machten sie weit über die Grenzen Deutschlands hinaus bekannt. MZ war über Jahrzehnte einer der bedeutendsten Motorradhersteller Europas und genoss insbesondere im Motorsport einen hervorragenden Ruf. Viele der im SÜDRING ausgestellten Maschinen vermitteln eindrucksvoll, warum die Marke bis heute eine treue Fangemeinde besitzt. Den Blick über den Teller- rand ermöglichen internatio-

nale Klassiker wie die Honda CX 500 mit ihrem markanten längs eingebauten V2-Motor, die kraftvolle Suzuki Bandit oder eine Kawasaki 600, die den Wandel vom klassischen Tourenmotorrad hin zur sportlichen Straßenmaschine eindrucksvoll dokumentieren. Ergänzt wird die Ausstellung durch eine originale Vespa, die seit Jahrzehnten für italienisches Lebensgefühl steht, sowie ein liebevoll restauriertes Solo-Mofa, das Erinnerungen an die ersten motorisierten Fahrten weckt. Doch die Ausstellung zeigt weit mehr als technische Daten und historische Modelle. Sie erzählt von einer Zeit, in der Motorräder noch mit überschaubarer Technik, viel Charakter und oftmals in echter Handarbeit entstanden. Viele der Fahrzeuge wurden über Jahre hinweg mit großem Aufwand restauriert und befinden sich heute

in einem außergewöhnlich originalgetreuen Zustand. Die Liebe zum Detail, glänzender Chrom, originale Lackierungen und authentische Anbauteile machen jedes Motorrad zu einem kleinen Zeitzeugen seiner Epoche. Egal ob leidenschaftlicher Motorradfahrer, Oldtimerfreund oder einfach neugierig auf faszinierende Technikgeschichte – die Ausstellung bietet für jeden Besucher interessante Entdeckungen. Sie lädt dazu ein, Erinnerungen aufleben zu lassen, neue Lieblingsmodelle zu entdecken und einen Blick auf Maschinen zu werfen, die den Motorradbau über Jahrzehnte geprägt haben. Der Besuch ist während der regulären Öffnungszeiten des SÜDRING-Centers selbstverständlich kostenlos möglich. Ein Ausflug, der sich nicht nur für Motorradfans lohnt.

SOMEDAY

Halbarm-Pullover ~~69.99~~ 89.99

INTERESSE
GEWECKT?
HIER MEHR SEHEN:



SALE.

BIS ZU

-30%

Klingenthal

kl^{ing}enthal.

Biō Markt

DAS
BIO-ORIGINAL
SEIT 1974.



DENNREE Eiscreme

2 Sorten: Vanille oder Schokolade
je 500 ml (1l=6,98)

3,49



DENNREE Eis

verschiedene Sorten
für den sommerlichen Genuss
je Stück (1l=4,98)

ab
1,49



DENNREE Lassi

Trinkjoghurt nach
indischer Art,
2 Sorten: Mango
oder Erdbeere-Himbeere,
fruchtig-cremig,
ohne Aromazusatz,
1,5 % Fett
je 250 ml (1l=4,36)

1,09



DENNREE Quark

3 Sorten: Magerquark
(mit 0,2% Fett absolut),
Speisequark Halbfettstufe
(mit 20% Fett i. Tr.) oder Speise-
quark Fettstufe (mit 40% Fett i.Tr.)
je 250 g (1kg=4,76-5,56) | + 0,15 Pfand



ab
1,19

Weitere attraktive Angebote finden Sie in unserem Markt.

Eisige Leckereien aus der Ninja-Küchenmaschine

Neue Rezeptbücher greifen einen echten Küchentrend auf

Dein Sommergeschenk
Gratis Kühlflasche von WITWE BOLTE ab 25 € Einkauf bei Kartenzahlung



GRATIS
Ab einem Einkaufswert von 25 €

Dein perfekter Begleiter für das nächste Picknick, Festival oder zum entspannten Grillabend!

WITWE BOLTE

täglich im Erdgeschoss der Parkpalette | Vorbestellungen unter: 05251 - 878 37 98
www.witwe-bolte.com | 05250 - 1696

O₂ Partner Shop Paderborn, Alessandro Laubinger, Pohlweg 110, 33100 Paderborn, Tel.: 05251 8780799, www.laubinger-mobile.de

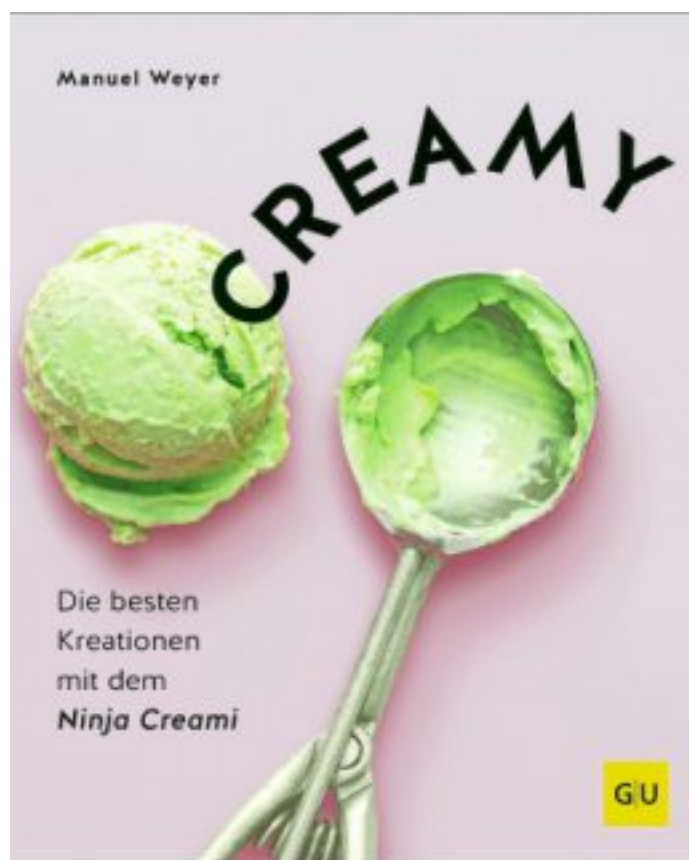
HIGHSPEED INTERNET FÜR ZUHAUSE!

- ✓ bis zu 250 Mbit/s
- ✓ inklusive Festnetzanschluss
- ✓ kostenlose Gespräche in das dt. Festnetz & Mobilfunknetz
- ✓ Jetzt bereits ab 14,99 €* mtl. Grundgebühr
- ✓ Keine Anschlussgebühr (49,00€)

AKTION
Wechseln Sie zu uns & sichern Sie sich **120€ Cashback!**

Bringen Sie uns eine aktuelle Rechnung von Ihrem bisherigen Internetanbieter mit und wir zeigen Ihnen, wie Sie sparen können!

Ninja-Küchenmaschinen sind inzwischen in vielen Haushalten angekommen. Was vor einiger Zeit noch eher ein Thema für Technik-



fans war, gehört heute für viele ganz selbstverständlich zum Küchenalltag. Vor allem in sozialen Netzwerken tauchen ständig neue Ideen und Rezepte auf. Mit der wachsenden Beliebtheit steigt auch der Wunsch nach Rezepten, die wirklich auf die jeweiligen Geräte abgestimmt sind.

Die Neuerscheinungen aus dem GU-Verlag richten sich sowohl an Menschen, die gerade erst mit ihrer Ninja-Küchenmaschine starten, als auch an alle, die neue Ideen für den Alltag suchen. Viele Rezepte kommen mit wenigen Zutaten aus und lassen

sich ohne großen Aufwand nachkochen.

Löffel bereit? Der Sommer kann kommen! Entdecken Sie die Freude an selbstgemachtem Eis und verwandeln Sie Ihre Küche mit dem Ninja Creami in eine kleine Gelateria: „Creamy“ (GU Verlag, 14,99 EUR) steckt voller abwechslungsreicher und kreativer Rezepte - perfekt, um den Sommer (und jede andere Jahreszeit) mit neuen Lieblingsorten zu feiern.

Spaß, Erfrischung und Genuss: Neue Rezepte bringen Spaß und Farbe in Ihr neues Lieblingsgetränk - den Slushy! Freuen Sie sich auf Abwechslung im Glas mit den eisgekühlten fruchtigen und cremigen Kreationen der Slushy-Eismaschine von Ninja.

Die Rezepte in „Slushy“ (GU Verlag, 14,99 EUR) sind kinderleicht und machen einfach Spaß! Von fruchtigen Slushs über cremige Milkshakes bis hin zu coolen Cocktails - mit diesem Buch zaubert man im Handumdrehen Drinks, die nicht nur fantastisch schmecken, sondern auch für jede Menge gute Laune sorgen.

Alle Rezepte der neuen Bücher werden Schritt für Schritt erklärt und sind auf die Funktionen der verschiedenen Ninja-Modelle abgestimmt. So muss niemand erst ausprobieren, welche Einstellung am besten funktioniert.

Diese und noch weitere Bücher zum Thema finden Sie in der Linnemann-Buchhandlung.



Buchtipps von Linnemann

Charlie Henderson hat sich in London ein Leben aufgebaut, das von außen ziemlich perfekt aussieht. Doch als sie eine Erbschaft nach Liberty Beach im Nordosten der USA zurückführt, holt sie alles wieder ein. Genau der Ort, an dem sie aufgewachsen ist. Und der Ort, den sie vor zehn Jahren Hals über Kopf hinter sich gelassen hat. Dort wartet nicht nur die Buchhandlung One Last Chapter. Früher hat Charlie dort jede freie Minute verbracht. Da ist auch August Green. Ihr bester Freund von damals, ihre erste große Liebe - der Mensch, wegen dem sie ge-

gangen ist. Plötzlich ist alles wieder da: die Geschichten zwischen den Bücherregalen, die Erinnerungen, die sie so lange weggeschoben hat, und die Frage, vor der sie sich seit Jahren drückt. Lläuft sie weiter davon? Oder findet sie endlich den Mut, neu anzufangen?

Ein berührender Roman über Freundschaft, Liebe und die Fehler, die wir manchmal gerade dann machen, wenn wir alles richtig machen wollen. Und über Bücher, die mehr sein können als Geschichten - manchmal werden sie zum Zuhause. Andrea Meyer



Qualität zu fairen Preisen - das gibt's im UG des SR-Centers!
Wir sind von Montag-Samstag 9-20 Uhr für Sie da!

M Meat-Line nur 10,80€
G Green-Line nur 8,40€

vegan

mit Dessert +2,00€ | mit 0,3l Softgetränk +2,50€

WOCH	MONTAG	DIENSTAG	MITTWOCH	DONNERSTAG	FREITAG	SAMSTAG
KW 28 06.07. bis 12.07.	06.07.26	07.07.26	08.07.26	09.07.26	10.07.26	11.07.26
	1 Paprika-Hähnchen Curry ^{G,a,g} mit Reis und Salat ^g	Kasseler ^{S,2} mit Jus ^{a,j} , Sauerkraut ^{S,j,l} und Bratkartoffeln ^S	Rindergulasch ^{R,a} mit Paprika, Penne Pasta ^a und Salat ^g	Cordon-Bleu vom Schwein ^{S,a,c,g,2} mit Rahmsauce ^{a,g} , Möhrengemüse und Röststücken	Seelachsfilet ^d mit Weißweinsauce ^{a,g} , Rahmspinat ^{a,g} und Reis	Rollbraten ^{S,j} mit Jus ^{a,j} , Rahmwirsing ^{a,g} und Kartoffeln
	2 gebackener Tofu mit Sojasauce ^{a,j,k,f} , Brokkoli und Reis	Burrito ^a gefüllt mit Linsen, Lauch, Tomaten und Käse überbacken ^g , Salsa Dip ^g und Salat ^g	Sojaschnitzel ^{a,f} mit Paprikasauce, Wedges ^a und Salat	Frühlingsrolle ^{a,j} mit Sweet-Chili-Sauce ^g , und Curry-Kokos-Reis	Gebackener Blumenkohl mit Bröselbutter ^{a,g} , Sauce Hollandaise ^{a,c,g} und Kartoffeln	Quiche ^{a,g} mit Spinat und Parmesan ^g und Salat ^g
Wochentopf: Gemüse Eintopf ^{a,j} mit Hackbällchen ^{R,S,a,c,j} nur 5,90€! AKTION: Gyros vom Schwein ^S mit Tzaziki ^g , Pommes und Krautsalat für nur 10,80€!						
KW 29 13.07. bis 19.07.	13.07.26	14.07.26	15.07.26	16.07.26	17.07.26	18.07.26
	1 Frikadelle ^{R,S,a,c,j} mit Jägersauce ^{a,g} Brokkoli und Kartoffelpüree ^g	Hähnchenbrust ^G mit Tomato-Mozzarella überbacken ^g , Kräuterrahmsauce ^{a,g} , Gnocchi ^{a,c} und Salat ^g	Rindercevapcici ^{R,a,c,j} mit Paprikasauce ^g , Erbsengemüse und Reis	Szegediner Gulasch ^{S,a,j} mit Kartoffel ^g und Salat ^g	Pangasius Filet ^d , Tomatenrahmsauce ^{a,g} , Erbsen-Dill-Gemüse und Bulgur ^a	Rinderroulade ^{R,S,j} mit Braten-sauce ^{a,j} , Rahmkohlrabi ^{a,g} und Kartoffeln
	2 Gnocchi, Marktgemüse ^{a,c,g} mit Pesto ^{g,e,h} und Rucola	Kichererbsen Curry ^a , mit Möhren, Brokkoli und Wildreis	Käse-Tortellini ^{a,c,g} mit Tomatensauce ^a "all'arrabiata" und Salat ^g	Süßkartoffel-Rucola Tortilla ^a mit Käsesauce ^{a,c} und Salat ^g	Gemüsereispfanne mit Sojastreifen ^f und Zwiebel-Miso-Sauce ^f	Pilzragout ^{a,g} mit Semmelknödeln ^{a,c,g} und Salat ^g
Wochentopf: Gyrossuppe ^{S,a,g} nur 5,90€! AKTION: Hähnchenspieß ^G mit Paprikasauce ^a und Reis für nur 10,80€!						
KW 30 20.07. bis 26.07.	20.07.26	21.07.26	22.07.26	23.07.26	24.07.26	25.07.26
	1 Hausgemachtes Schnitzel ^{S,a,c} mit Pfefferrahmsauce ^{a,g} , Wedges und Cole Slaw ^{c,g,j}	"Chili con carne" ^{R,a,j} mit Reis, Sauerrahm ^g und Salat	Königsberger Klopse ^{S,a,c} mit Kapernsauce ^{a,g} , grüne Bohnen und Salzkartoffeln	Hähnchen Piccata ^{G,a,c,g} mit Tomatensauce, Spaghetti ^a und Salat ^g	Zanderfilet ^d mit Dijon-Senfsauce ^{a,j} , Karotten-Gemüse und Salzkartoffeln	Schweinenacken ^{S,j} , Braten-sauce ^{a,j} Brokkoli und Serviettenknödel ^{a,c,g}
	2 Gnocchi ^g mit tomatisierten Gemüse und Sojastreifen ^f	Käsespätzle ^{a,c,g} mit Röstzwiebeln ^a und Salat ^g	Süßkartoffelschnitte ^a mit Anti Pasti und Hummus	Gemüse Köttbullar ^{a,c} in Rahmsauce ^{a,j} mit Spätzle ^{a,c,g} und Salat ^g	Kichererbsen-Gemüse mit Mango-Chutney und Kräuterhirse	Kartoffel-Gemüsepfanne mit Champignons und Kräuterquark ^g
Wochentopf: Bunter Bohnen Eintopf ^{a,j} mit Wiener Würstchen ^{S,2,g} nur 5,90€! AKTION: Schweinenackenbraten ^S mit Jus ^a , Erbsen, Möhren und Salzkartoffeln für nur 10,80€!						
Libori-Woche KW 31 27.07. bis 02.08.	27.07.26	28.07.26	29.07.26	30.07.26	31.07.26	01.08.26
	1 Krakauer ^{S,j} mit Senf ^f , Bratkartoffeln und Sauerkraut ^f	Gyros ^{G,a} mit Reis, Zaziki ^g und Krautsalat	Pulled Pork ^{S,a} mit Wedges und Coleslaw ^g	Pizza "Salami" ^{S,a,g} mit Salat ^g	Backfisch ^{d,a,g} mit Kartoffelsalat ^{g,f} und Remoulade ^{g,c,f}	Krustenbraten ^S mit Jus ^{a,j} , Karottengemüse und Kartoffelpüree ^g
	2 Kartoffelpuffer mit Apfelmus und Salat ^g	Champignonpfanne mit Knoblauchdip ^g , Baguette ^a und Salat ^g	Vegane Currywurstpfanne mit Wedges und Coleslaw ^g	Folienkartoffel mit vegetarischem "Chili sin Carne" und Salat ^g	Grillkäse ^g mit Bratkartoffeln und Salat ^g	Spaghetti ^a mit Spinatrahmsauce ^{a,g} , Fetakäse ^g und Salat ^g
Wochentopf: Pizzasuppe ^{R,S,a,g} mit Hackfleisch nur 5,90€! AKTION: Schweinenacken Steak ^S mit Krautsalat und Pommes für nur 10,80€!						

Alle Informationen über Zusatzstoffe und Allergene finden Sie bei uns vor Ort. Änderungen vorbehalten. Alle Angaben ohne Gewähr.

regional. natürlich. lecker.

ADLER

20%
AUF REDUZIERTES

30 %
AUF REDUZIERTES
AB 5 REDUZIERTEN TEILEN

BEI VORLAGE ODER ABSCHLUSS DER ADLER KUNDENKARTE

Gültig von MO 20. Juli bis SA 1. August 2026 auf reduzierte Artikel.

Der Abzug erfolgt direkt an der Kasse.

Nicht mit anderen Aktionen und Rabatten kombinierbar.

Barauszahlung und Gutscheinkauf sind ausgeschlossen.

Pohlweg 110 • 33100 Paderborn • Südring Center

  **ADLER.DE**

Gemeinsam für kranke Kinder

Am Freitag von 14 bis 16 Uhr – Spendenziel 1000 Euro

Kommen Sie am Samstag zwischen 14 und 16 Uhr in den SÜDRING und machen Sie mit! Jeder Sprung zählt. Sie tun etwas für Ihre Gesundheit und unterstützen gleichzeitig Kinder und Familien, die auf Hilfe angewiesen sind. Strong for Kids ist eine Chari-

ty-Initiative der Paderborner Unternehmerin Ina Frey. Mit sportlichen Mitmachaktionen bringt sie Menschen zusammen, um Spenden für den Ambulanten Kinder- und Jugendhospizdienst Paderborn-Höxter zu sammeln. Im Mittelpunkt steht die Überzeugung, dass Bewegung

verbindet und jeder Einzelne mit seinem Einsatz etwas bewirken kann. Unternehmen, Vereine, Schulen und Privatpersonen engagieren sich gemeinsam für den guten Zweck und setzen so ein Zeichen für Solidarität und Zusammenhalt.

Ina Frey ist Inhaberin des heimischen Familienunternehmens FREY Nutrition. Das Unternehmen mit Sitz in Paderborn entwickelt und vertreibt seit vielen Jahren hochwertige Sporternährung und Nahrungsergänzungsmittel und zählt zu den bekanntesten Anbietern der Branche in Deutschland. Neben Qualität und Innovation gehört auch gesellschaftliches Engagement fest zur Unternehmensphilosophie – mit dem Ziel, Verantwortung für die Menschen in der Region zu übernehmen.

Die gesammelten Spenden kommen direkt dem Ambulanten Kinder- und Jugendhospizdienst Paderborn-Höxter zugute. Dieser begleitet seit 2006 Familien mit lebensverkürzend erkrankten Kindern – von der Diagnose über den Alltag bis hin zur Zeit der Trauer. Die ehrenamtlichen Begleiter schenken den Familien Zeit, hören zu, entlasten im Alltag und stehen ihnen oft über viele Jahre hinweg zur Seite. Für die betroffenen Familien ist dieses wertvolle Angebot kostenlos und wird zu einem großen Teil durch Spenden finanziert. Der Dienst betreut heute über 40 Familien in den Kreisen Paderborn und Höxter und wird dabei von rund 60 qualifizierten Ehrenamtlichen unterstützt.



Ina Frey aus Paderborn ist die Initiatorin hinter „Be strong for Kids“.



Verdiente Belohnung für gute Noten: Zum Start in die Sommerferien können sich Schülerinnen und Schüler ihre Elektronikwünsche ein wenig leichter erfüllen. Der Media Markt im SÜDRING-Center sponsert nämlich jede Eins und jede Zwei im Zeugnis.

FOTO: RAMONA HEIM - STOCK.ADOBE.COM

Gute Noten bringen zusätzliche Kohle

Zeugniskgeld im Media Markt zum Start der Ferien

So wird der Start in die Sommerferien zu einem perfekten Erlebnis: Wenn dieses Jahr in Nordrhein-Westfalen die Jahreszeugnisse ausgegeben werden, dürfen sich Schülerinnen und Schüler mit guten Noten doppelt freuen.

Im Media Markt im SÜDRING-Center können sie sich einen zusätzlichen Bonus abholen – der umso höher ausfällt, je besser die Fächernoten sind. „Unsere Zeugniskgeld-Aktion ist mittlerweile eine beliebte Tradition. Jede Eins und jede Zwei im Zeug-

nis honorieren wir jeweils mit einem Euro“, erklärt Geschäftsführer Andreas Margies.

Media Markt gewährt diesen Bonus Schülerinnen und Schülern aller Jahrgangsstufen und Schularten. Schüler bis einschließlich 13 Jahre müssen in Begleitung eines Elternteils im Markt erscheinen. Aber aufgepasst: Die Aktion ist befristet und läuft nur diesen Freitag und Samstag, 17. und 18. Juli.

Und so einfach geht's: Vor Ort einfach das Zeugnis bei den Mitarbeitenden im Me-

dia Markt vorzeigen, sie rechnen die Noten in Euro um und stellen den Gutschein aus. Nach dem Einkauf braucht man ihn dann nur noch an der Kasse vorzulegen und der Betrag wird von der Kaufsumme abgezogen. Und das Beste daran: Es gibt keinen Mindesteinkaufswert.

Willkommene Taschengeld-Aufstockung

„Viele gute Schüler, die teilweise auch von ihren Eltern oder Großeltern eine fi-

nanzielle Belohnung erhalten, kommen zu uns, um sich für ihr Zeugniskgeld beispielsweise neue Games oder Zubehör für ihr Smartphone zu kaufen. Dass wir da noch eins drauflegen, ist für uns Ehrensache“, so Andreas Margies.

Anlässlich der Zeugniskgeld-Aktion hat der Elektrofachmarkt im SÜDRING-Center viele einmalige Sonderangebote vorbereitet, sodass es sich auf jeden Fall lohnt, Ausschau nach Wünschen zu halten, die man sich schon lange erfüllen wollte.

Entspannt shoppen und zeitgleich Strom tanken!

Das SÜDRING-Center macht es möglich.

In der unteren Ebene des SÜDRING-Parkdecks (Bereich E und D) befinden sich

14 Ladestationen für E-Autos und Plug-in Hybride.

Neu: 4 Ladepunkte mit bis zu 150 kW Ladeleistung.



Schulbücher?
... sind
unsere
Sache!
Jetzt bestellen
oder gleich
mitnehmen!

Einfach
Schulbuch-
zettel
fotografieren und
per WhatsApp
an uns:

Linnemann
Buchhandlung

Pohlweg 110 | 33100 Paderborn
Tel: (0 52 51) 6 63 21
service@linnemann-buecher.de



Schäfer's
EINE MARKE DER EDEKA.
JETZT genießen!

In unserem Sortiment setzen wir auch auf regionale Spezialitäten. Das macht uns zum Bäcker in der Region für die Region. Entdecken Sie unsere Leidenschaft und teilen Sie diese mit uns – jeden Tag auf's Neue.

Genießen Sie unsere frisch zubereiteten Snacks. Ausgewogen oder deftig – jeder findet bei uns seine Lieblingsprodukte.



Öffnungszeiten: Montag bis Samstag 9 – 20 Uhr
Südring-Center Paderborn · Pohlweg 110 · 33100 Paderborn

Herausgeber: Schäfer's Brot- und Kuchen-Spezialitäten GmbH · Wittelsbacherallee 61, 32427 Minden

*Aktionszeitraum Star des Monats und Liebling des Monats: 01.07. – 30.07.2026

Vielfalt schenken!

In über 45 Geschäften einlösbar. Schon ab 5,- Euro an unserer Center-Information erhältlich.



paderkom

T
PARTNER

DEIN TELEKOM PARTNER
im SÜDRING-Center Paderborn
Mobilfunk. Festnetz. Internet

- Partner der Telekom und weiteren Netzbetreibern
- 18-Jahre Erfahrung – Kompetenz, auf die du zählen kannst.
- Handy-Ankauf-Service

Geschäftskundenservice

JETZT TERMIN
VEREINBAREN!



fon \ 05251-3985823
whatsapp \ 05251-3985823
mail \ info@paderkom.de

paderkom e.K. – Marc Spingard – Pohlweg 110 – 33100 Paderborn

Schultüten-Rallye

Der perfekte Start in das Abenteuer Schule vom 2. bis 4. September im SÜDRING



Der erste Schultag ist ein ganz besonderer Moment – für die Kinder ebenso wie für ihre Familien. Die Vorfreude auf neue Freunde, spannenden Geschichten und das Lernen ist groß. Gleichzeitig steigt bei vielen i-Dötzchen aber auch die Aufregung: Wie wird die Schule sein? Genau deshalb möchte das SÜDRING-Center den Start in diesen neuen Lebensabschnitt mit einer ganz besonderen Aktion begleiten.

Von Mittwoch, 2. September, bis Freitag, 4. September heißt es wieder: Schultüten-Rallye im SÜDRING! Eingeladen sind alle Kinder, die in diesem Jahr eingeschult werden. Gemeinsam mit weit über 20 Geschäften sorgt das SÜDRING-Center dafür, dass der Schulstart zu einem unvergesslichen Erlebnis wird.

Los geht es an der Center-Information. Dort erhalten alle neuen Erstklässler eine kostenlose Schultüte in ihrer Wunschfarbe sowie einen Rallye-Laufzettel. Anschließend beginnt die spannende Entdeckungstour durch das Center. In allen teilnehmenden Geschäften warten kleine Überraschungen und liebevoll ausgesuchte Geschenke für den Schulstart.

Seit vielen Jahren gehört die Schultüten-Rallye zu den beliebtesten Familienaktionen im SÜDRING. Für zahlreiche Kinder ist sie inzwischen ein fester Bestandteil der Einschulungszeit und eine schöne Einstimmung auf den ersten Schultag. Gleichzeitig möchten die teilnehmenden Geschäfte den neuen Schülerinnen und Schülern mit kleinen Aufmerksamkeiten Mut machen und ihnen einen gelungenen Start in den neuen Lebensabschnitt wünschen.

Die Teilnahme an der Schultüten-Rallye ist selbstverständlich kostenlos. Mitmachen können alle Kinder, die in diesem Jahr eingeschult werden. Die Rallye findet vom 2. bis 4. September während der regulären Öffnungszeiten von 9 bis 20 Uhr statt. Das SÜDRING-Center wünscht schon heute allen Erstklässlerinnen und Erstklässlern einen wunderbaren Schulstart, viele neue Freundschaften und ganz viel Freude beim Entdecken der Schultüten-Rallye.

Donnerstags frischer Fischgenuss im SÜDRING

Ab sofort wieder jeden Donnerstag macht der Verkaufswagen von „Forellen vom Springborn“ Station am

SÜDRING-Center und bringt fangfrische Qualität direkt aus dem lippischen Blomberg-Altendonop nach Pa-

derborn. Der Betrieb der Familie Fuschlberger hat sich mit viel Leidenschaft auf die Aufzucht und Verarbeitung von Forellen spezialisiert. Die Fische wachsen in glasklarem Quellwasser aus der eigenen Quelle auf und erhalten ausschließlich Futter ohne gentechnisch veränderte Rohstoffe. Für ihr langsames Wachstum nehmen sich die Betreiber bewusst Zeit – das sorgt für besonders zartes und aromatisches Fleisch.

Eine besondere Spezialität sind die traditionell geräucherten Forellen. Sie werden nach alter Handwerkskunst in Altonaer Räucheröfen über heimischem Erlenholz veredelt und erhalten so ihr typisch mildes Raucharoma. Ob frisch oder geräuchert – wer Wert auf regionale Herkunft, kurze Wege und erstklassige Qualität legt, sollte dem Verkaufsstand einen Besuch abstatten. Jeden Donnerstag erwartet die Besucherinnen und Besucher des SÜDRING-Centers echter Fischgenuss aus der Region – frisch, natürlich und mit viel Liebe hergestellt.



Make-Up-Coaching bei Douglas

Vorher schön – nachher umwerfend. Unter diesem Motto steht das Make-Up-Coaching der besonderen Art bei Douglas. Dienstag und Mittwoch, den 1. und 2. September, bekommt die Filiale im SÜDRING-Center Besuch von einem Profi Fotograf. Er macht von allen Teilnehmerinnen wunderschöne Bilder. Natürlich werden Sie vorab mit einem ganz besonderen Make-Up verzaubert. Die Teilnahmegebühr für dieses Highlight beträgt 29 Euro, inklusive Ihrem Lieblingsfoto. Verbindliche Reservierungen werden direkt in der Douglas-Filiale entgegengenommen.

Filialeleiterin Latife Kaval (Foto rechts) freut sich auf viele Teilnehmerinnen beim Make Up Coaching inklusive Fotoshooting.



MAKE UP COACHING inkl. Fotoshooting

1. & 2.
September
2026



29,-€ pro Person
inkl. Lieblingsbild

Verbindliche Anmeldung nur vor Ort in der Filiale im SÜDRING-Center.
Informationen zur Aktion unter 0 52 51 / 180 98 57.

DOUGLAS

130 Jahre
NORDSEE

JUBEL-äums Sommer
Mitfeiern & gewinnen!

Rubbellos zu jeder Bestellung!

Über 160.000 Gewinne warten auf dich!
Mehr auf www.nordsee-130Jahre.de

Coca-Cola BIONADE FRANZ JOSEF RAUCH

Alles für den Schulanfang!

Zeichenblöcke, Schreibgeräte, Etuis, Wasserfarbkästen, Hefte, Sammelmappen u.v.m.

Nur am 17. Juli:
10% Rabatt auf alle Schulartikel

Wir beraten Sie gerne!

Ab einem Einkaufswert von 60 Euro für Schulmaterial geben wir einen Wasserfarbkasten **gratis** dazu!

VOSS Deutsche Post

Geschenshop • Büro- & Schreibbedarf
Tel.: 0 52 51 / 8 76 93 88 Email: voss.suedring@web.de

Spaß und Erlebnis im FORT FUN

Neue Shows „Wild Wheels“ und „Flying Knives“ – SÜDRING-Zeitung verlost 3x2 Eintrittskarten

Wer den Sommer 2026 im FORT FUN Abenteuerland verpasst, lässt sich einen zentralen Teil der Saison entgehen: Mit dem Santa Fé Express, täglichen Shows und ausgewählten Sommer-Events bietet der Freizeitpark im Sauerland ein Erlebnisprogramm, das in dieser Form nur in den Sommerwo-

chen erlebbar ist.

Außergewöhnliche Shows haben im FORT FUN Abenteuerpark genauso lange Tradition wie die vielen Fahrgeschäfte. Sie bieten Abwechslung, Unterhaltung, Akrobatik, Spannung und natürlich eine gute Portion Humor für die ganze Familie. Am 11. Juli ist die

Show „Wild Wheels“ gestartet. Am 18. Juli wird „Flying Knives“ Premiere feiern. Beide Shows werden Sie während der Hochsaison täglich begeistern.

Bei „Wild Wheels“ handelt es sich um eine spektakuläre Maschinen-Show. Im Westernambiente des 19. Jahrhunderts treffen hier Technik, Bewegung und Erfindergeist aufeinander. So liefern sich in der brandneuen Show ein Motorrad-Stuntman, ein Parcours-Tüftler und ein Bike-Profi ein packendes Duell auf fantasievollen Konstruktionen aus Holz, Zahnrädern und Stahl.

Die Kunst der Klinge gibt es bei „Flying Knives“ zu bewundern. Unter dem Dach des Saloons zeigt das Duo Blade2Blade des Circus Mechanica, dass große Momente nicht zwingend unter freiem Himmel stattfinden müssen. In der Indoor-Show Flying Knives erleben Sie in einer nahezu vergessenen Zirkusdisziplin messerscharfe Artistik. Wenn das Licht flackert und das Publikum den Atem anhält, beginnt die gefährliche Kunst – das Messerwerfen.

Ergänzt wird das Angebot durch den Santa Fé Express, der seit dem 15. Juli wieder zu Panoramafahrten durch den Park einlädt und eine entspannte Möglichkeit bietet, das Gelände des Freizeitparks im Sauerland zu erleben. Besonders zu empfehlen ist die FamilyFUN Party am 22. Juli. Dann erweitert FORT FUN sein reguläres Park-Angebot um ein inter-



Bei „Wild Wheels“ handelt es sich um eine spektakuläre Maschinen-Show – unter anderem mit einem Motorrad-Stuntman.



Das Duo Blade2Blade zeigt in der Show „Flying Knives“ im wahrsten Sinne messerscharfe Artistik.



Ein Highlight der FamilyFUN Party am 22. Juli ist natürlich die Schaumparty.



Der Santa Fé Express lädt ab sofort wieder zu Panoramafahrten durch den Park ein.

FamilyFUN Party 2026: Sommer-Event für Familien

Mit der FamilyFUN Party am 22. Juli 2026 erweitert das FORT FUN sein reguläres Park-Angebot um ein interaktives Sommer-Event für Familien in NRW. Die Veranstaltung findet im Bereich des Westernbahnhofs statt und bietet mehrere Programmpunkte über den Tag verteilt. Ein Highlight ist die Schaumparty für Kinder und Familien, die im Anschluss an die Fahrt mit

dem Santa Fé Express stattfindet. Der Zug wird an diesen Tagen zum Party-Zug und ist Teil des Eventerlebnisses. Zusätzlich sorgen ein Mitmachzirkus sowie Meet & Greets mit Funny Fux und Frida Fux für ein abwechslungsreiches Familienprogramm im Freizeitpark. „Die FamilyFUN Party findet ausschließlich an zwei Terminen im Juli statt und gehört damit zu unseren

limitierten Sommer-Events,“ berichtet Christine Schütte, Managerin Marketing, Sales & PR. „Vor allem die Kombination aus Santa Fé Express als Party-Zug und anschließender Schaumparty ist so nur an diesen Tagen erlebbar und daher etwas ganz Besonderes“, führt sie fort. Das Event ist im regulären Eintrittspreis enthalten und richtet sich insbesondere an Familien mit Kindern.

JEANS fritz

BIS ZU

50%

REDUZIERT

JEANS FRITZ | SÜDRING CENTER
POHLWEG 110 | 33100 PADERBORN

Neu
im Sortiment

Calvin Klein

Forme

WIRZ
Uhren Schmuck

im Südring Center Paderborn
Pohlweg 110, 33100 Paderborn
0 52 51 / 68 09 40 info@wirz.info

Gültig bis 15.08.2026

20%
auf T-Shirts*

Gültig bis 15.08.2026 nur im mister lady Store Südring Center, Paderborn, Pohlweg 110 und nur bei Abgabe dieses Coupons. Nicht mit anderen Rabatten und Aktionen kombinierbar.

mister* lady

**GEHEN SIE
ONLINE -
KOSTENLOSES
WLAN**

Herzlich Willkommen im
SÜDRING-CENTER
Genießen Sie 1 Stunde
kostenloses Internet-Zugang

Online gehen

SÜDRING freies W-LAN
oder *mycloud*



Ernsting's family

JEDE MINUTE
WIRD MIT DER
FAMILY CARD EIN EINKAUF
GEWONNEN.

EXKLUSIV MIT
FAMILY CARD

Wir verschenken jeden 100. Einkauf!

* Unter allen Einkäufen wird jeder 100. Einkauf mit Family Card verschenkt. Teilnahme im Online Shop, in der App und in allen Filialen von Ernsting's family. Ausgeschlossen sind die Käufe von Gutscheinen und preisgebundenen Büchern sowie die Bezahlung von Internetpaketen in der Filiale. Keine Barauszahlung des Warenwerts bei Rückgabe.

TOP PREIS!

Tunesien - Monastir
Mahdia Palace Thalasso
Mahdia

Am 25.08.2026 für 7 Tage im Doppelzimmer Meerblick, Halbpension im 5-Sterne-Hotel ab Hannover

pro Person ab Euro **699,-**

Tagesaktuelle Preise mit limitierter Verfügbarkeit. Zwischenverkauf, Druckfehler und Preisänderungen vorbehalten. DERTOUR - eine Marke der DER Touristik Deutschland GmbH - 60424 Frankfurt

HOCHSTIFT
REISEBÜRO

im Südring-Center
Pohlweg 110
33100 Paderborn
Tel.: 0 52 51 / 22 22 4

Finden Sie die Fehler!

Mitmachen und Gutschein für den SÜDRING über 25 Euro gewinnen

Machen Sie mit bei unserem Gewinnspiel. Oben sind zwei Bilder abgebildet. Links das Original, rechts die Fälschung. Bei der Fälschung hat unsere Grafikerin insgesamt acht Fehler eingebaut. Um am Gewinnspiel teilzu-

nehmen, müssen Sie die beiden Bilder genau miteinander vergleichen und die Fehler in der Fälschung markieren. Die Lösung können Sie uns auf verschiedene Arten mitteilen. Entweder die Fälschung mit den markierten

Fehlern abfotografieren und uns per E-Mail an gewinnspiel@suedring-paderborn.de schicken. Oder Sie schneiden das Bild mit den markierten Fehlern aus und kleben es auf eine Postkarte. Diese können Sie an

der Center-Information abgeben. Alternativ können Sie uns die Postkarte auch per Post schicken. Die Adresse lautet: SÜDRING-Center, Pohlweg 110, 33100 Paderborn. Wichtig: Bitte vergessen

Sie auf keinen Fall Ihre komplette Anschrift, um Ihnen im Falle des Gewinns den Einkaufsgutschein schicken zu können. Teilnahmeschluss ist Donnerstag, der 30. Juli. Wir drücken Ihnen die Daumen!

Gewinnspiele in der SÜDRING-Zeitung

In dieser Ausgabe der SÜDRING-Zeitung verlosen wir wieder 10 Einkaufsgutscheine für das SÜDRING-Center unter allen korrekten Einsendungen des Lösungsspruchs. Einmal 50 Euro und neunmal 10 Euro. Weiterhin werden Eintrittskarten für das Fort Fun Abenteuerland

verlost. Um an den Verlosungen teilzunehmen, schicken Sie uns bitte die Lösung und/oder Kartenwunsch auf einer Postkarte an: SÜDRING-Center Zeitung, Pohlweg 110, 33100 Paderborn. Sie können die Lösung und Ticketwunsch auch auf eine Din-A5-Karte

schreiben und direkt an der Center-Information abgeben. Oder Sie schreiben eine Mail an gewinnspiel@suedring-paderborn.de. Bitte vergessen Sie nicht Ihren Namen anzugeben. Einsendeschluss für das Rätsel ist Donnerstag, der 30. Juli. Viel Erfolg!

Tabak Berens



Erleben Sie das umfangreichste Angebot im E-Zigaretten-Bereich

Fachberatung für E-Zigaretten seit 2011

E-Zigaretten - Tabakwaren - Zeitschriften - Lotto

Tabak Berens im SÜDRING-Center, Inh. Ludger Berens, Pohlweg 110, 33100 Paderborn

Ruhe- störung, Lärm	Maschi- nensatz	alt- römi- sche Silber- münze	Dauer- bezieher e. Zeit- schrift	Schach- figur	früherer iran. Kaiser- titel	Abk.: techn. Hoch- schule	Pferde- sport- anlage	Bade- gefaß	Beruf im Bauwesen	frz. Mehr- zahl- artikel	hart, unnach- giebig	dt.-frz. Kultur- fernseh- sender	Stadt im Hegau (Baden- Würt.)	böse, schlimm	schwan- kend, unsicher	Aufprall	Rechts- kundiger	franz.: nach Art von (2 Wörter)	Stadt auf Sizilien	einjäh- riges Jungtier (norddt.)	deutscher Name von Szczecin
Leiden		11		einteilige Babybe- kleidung				Führung, Direktion				Ent- gegen- nahme, Empfang		Bergpfad	reichlich, üppig beweg- lich	Vorname von Cook † 1779		3			
Zwerg, Erdegeist				Küchen- gerät	Fahrgast		6					gegen	vorsprin- gender Gebäu- deteil		7	Stütz- kerbe					
ugs.: heran			Parallelo- gramm, Rhombus					Aufbrüh- hilfe	schnell, flink	nicht kostbar	10		scharfe Paprika- schoten	weibl. Haustier	kurzär- meliges Trikot- hemd	15	Metall- markier- stift aus Stahl		Fisch- fang- gerät		
Sehn- sucht nach der Fremde	Rätsel- löserin		Fahn- dung, Auf- spürung		Haupt- stadt in Vorder- asien			Gelände, Gebiet (frz.)				Univer- sitäts- lehre- ver- anstaltung	beleidigt, ver- stimmt		12		Wasser- fahrzeug	13			
Stadt an der Ruhr, in NRW				5	darüber hinaus- gehend (Wortteil)		Fangnetz für Fische		leimen, kitten	läng- liche Kapsel- frucht	afrik. Staat		Schand- fleck	Tendenz (engl.)	Aus- schmü- ckung (Kurzw.)			Vorn. des Ex-Ten- nisprofis Becker		unver- schlos- sen	
Stand- bild	russ. Volks- ver- tretung	Mast- halte- rung		normal, regulär Eiskunst- laufsprung						8	Fußglied	Flei- scher (süddt.)					Fluss in Spanien Objektiv- art (Kf.)				
folglich						großer, bunter Papagei	Weg- länge eines Kolbens		Tabak- ware						westl. Groß- macht (Abk.)	Infu- sions- gerät		2			
Original- fassung (Schrift- werk)					s. geben lassen und mit- nehmen			9				Düssel- dorfer Einkaufs- meile (Kf.)		Unglücks- prophe- zeitung							
Kurzform von Maria			beglückt						gebo- genes Riech- organ			14				Hunde- führ- schnur					
frühere dt. Politi- kerin (... Merkel)		1			leidenschaftlicher Verehrer							Hautfalte am Auge		4	dän. Märchen- dichter † 1875						

150 – kanzl.it.de

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
---	---	---	---	---	---	---	---	---	----	----	----	----	----	----



SÜDRING



KINDERFEST

SC
PADERBORN
07

Holt euch
das Sportabzeichen vom
SC Paderborn 07 an fünf
Stationen und trifft
Maskottchen
Holli!

Freitag
17. Juli

13 Uhr bis 19 Uhr

mit Hüpfburgen, Bullenreiten
und vieles mehr auf dem
Parkdeck

„Möge die
Macht mit dir sein“
Tolle Fotoaktion mit
5 Star-Wars-Charakteren
(14.00 - 17.00 Uhr im Center)



Der große Spaß
zum Ferienbeginn mit
vielen tollen Aktionen:

Zeugnsgeld im Media Markt,
kostenloses Popcorn bei
Paderkom, kostenlose Streusel &
Smarties für Kinder auf's Eis
im Paganinis, 10% Rabatt bei
Schreibwaren Voss

